

6


## Settings upon Delivery

These settings can be changed in the FRITZ!Box.

**Wi-Fi network (SSID)**  
FRITZ!Box 7530 AF

**Wi-Fi password (WPA2)**  
3779 8981 1562 8981 0123

**FRITZ!Box password**  
zigzag5481



## Internetzugang einrichten

• Geben Sie <http://fritz.box> in einen Internetbrowser ein. Die Benutzeroberfläche der FRITZ!Box erscheint.

• Geben Sie das FRITZ!Box-Kennwort ein, wenn Sie dazu aufgefordert werden und folgen Sie dem Assistenten bis zum Schluss.

Der Internetzugang ist eingerichtet und Sie können mit den angeschlossenen Geräten im Internet surfen.

## Configure Internet Access

• Enter <http://fritz.box> in a web browser. The user interface of the FRITZ!Box appears.

• Enter the FRITZ!Box password when prompted to do so, and then follow the wizard until configuration has been completed.

The internet connection is configured and you can surf the web with the connected devices.

## Configurer l'accès à Internet

• Entrez <http://fritz.box> dans la barre d'adresse d'un navigateur. L'interface utilisateur de la FRITZ!Box s'affiche.

• Entrez le mot de passe FRITZ!Box lorsque vous y êtes invité et suivez les instructions de l'assistant jusqu'au bout.

L'accès à Internet est configuré et vous pouvez à présent surfer sur Internet avec vos appareils connectés.

## Configurar el acceso a Internet

• Introduzca <http://fritz.box> en la barra de direcciones del navegador. Se abrirá la interfaz de usuario del FRITZ!Box.

• Introduzca la contraseña del FRITZ!Box cuando se le pida y siga hasta el final las instrucciones del asistente.

El acceso a Internet está configurado y se puede navegar por Internet con los dispositivos conectados.

## Configurazione dell'accesso a Internet

• Digitate <http://fritz.box> in un browser. Si apre l'interfaccia utente.

• Inserite la password del FRITZ!Box quando richiesto e seguite la procedura guidata fino alla fine.

L'accesso a Internet è configurato e potete navigare in Internet con i dispositivi collegati.

## Internettoegang instellen

• Voer in een internetbrowser <http://fritz.box> in. De gebruikersinterface van de FRITZ!Box verschijnt.

• Voer het FRITZ!Box-wachtwoord in, als u daarom wordt verzocht en volg de wizard tot de configuratie is voltooid.

De internettoegang is ingesteld en u kunt met de verbonden apparaten op het internet surfen.

## CE / UKCA

Hiermit erklärt AVM, dass sich das Gerät in Übereinstimmung mit den Anforderungen und Vorschriften der Richtlinien 2014/53/EU, 2009/125/EG sowie 2011/65/EU befindet. Die Langfassung der CE-Konformitätserklärung finden Sie in englischer Sprache unter [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).

AVM declares herewith that the device is compliant with the requirements and the rules in directives 2014/53/EU, 2009/125/EC and 2011/65/EU. The long version of the declaration of CE conformity is available at [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).

AVM déclare par la présente que l'appareil est conforme aux exigences et aux instructions des directives 2014/53/UE, 2009/125/CE et 2011/65/UE. La version longue de la déclaration de conformité CE est disponible (en anglais) sur [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).

Por la presente declara AVM, que el dispositivo cumple con los requisitos esenciales y las disposiciones pertinentes de las Directivas 2014/53/UE, 2009/125/CE y 2011/65/EU. Podrá descargar la versión completa de la declaración CE (en idioma inglés) en la página [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).

AVM dichiara che il dispositivo è conforme ai requisiti e alle disposizioni inerenti delle direttive 2014/53/UE, 2009/125/CE e 2011/65/EU. Il testo integrale della dichiarazione di conformità CE è disponibile in lingua inglese all'indirizzo [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).

Hiermee verklaart AVM dat het apparaat overeenstemt met de fundamentele vereisten en de andere relevante voorschriften van de richtlijnen 2014/53/EU, 2009/125/EG en 2011/65/EU. De volledige versie van de EG-verklaring van overeenstemming is in het Engels te vinden op [en.avm.de/ce](https://en.avm.de/ce).



## UK Declaration of Conformity

AVM hereby declares that the device is compliant with the Radio Equipment Regulations 2017 (S.I. 2017/1206). The full text of the UK declaration of conformity is available at <https://en.avm.de/service/declarations/>.

## Diagnostics

Zur Verbesserung Ihres Produkts und für den sicheren Betrieb an Ihrem Anschluss verwendet AVM bei Bedarf Diagnosedaten. Diese Einstellung kann in der Benutzeroberfläche unter **Internet / Zugangsdaten / AVM-Dienste** geändert werden.

To improve the product and ensure safe operation on your connection, AVM uses diagnostic data where needed. This setting can be changed in the user interface under **Internet / Account Information / AVM Services**.

Afin d'améliorer votre produit et d'en assurer le bon fonctionnement sur votre ligne, AVM utilise, si nécessaire, des données de diagnostic. Cette fonction peut être modifiée dans l'interface utilisateur via le menu **Internet / Données d'accès / Services AVM**.

Para mejorar su producto y para el funcionamiento seguro en su conexión AVM utiliza, si es necesario, los datos de diagnóstico. Esta opción puede ajustarse en el menú **Internet / Datos de acceso / Servicios de AVM**.

Se necessario, per migliorare il vostro prodotto e per garantire un funzionamento sicuro, AVM usa dati diagnostici. Questa impostazione può essere modificata nell'interfaccia utente, in **Internet / Dati di accesso / Servizi AVM**.

Ter verbetering van uw product en voor een veilig gebruik op uw aansluiting gebruikt AVM indien nodig diagnostische gegevens. Deze instelling kan worden gewijzigd in de gebruikersinterface onder **Internet / Toegangsgegevens / AVM-diensten**.

## Frequencies

DECT 1880 MHz – 1900 MHz, maximal 250 mW

2,4 GHz – 2,483 GHz, max. 100 mW  
5,15 GHz – 5,35 GHz, max. 200 mW  
5,47 GHz – 5,725 GHz, max. 1000 mW

Wi-Fi In the 5-GHz band for Wi-Fi, the range from 5.15 GHz to 5.35 GHz is intended only for indoor use. This restriction or requirement is effective in the states AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, EL, ES, FI, FR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK(NI).

## Service

Rechtliche Hinweise und geltende Lizenzbestimmungen finden Sie in der Benutzeroberfläche: [?](#) / **Rechtliches / Rechtliche Hinweise**. Weitere Information finden Sie auf unserer Internetseite: [avm.de/service](https://avm.de/service).

Legal information and the valid licensing conditions are presented in the user interface under [?](#) / **Legal Notice / Legal Notice**. More information is available on our website [en.avm.de/service](https://en.avm.de/service).

Les mentions légales et les dispositions de licence en vigueur sont disponibles dans l'interface utilisateur : [?](#) / **Volet juridique / Mentions légales**. Plus d'informations sur notre site Internet : [be.avm.de/fr/service](https://be.avm.de/fr/service).

En la interfaz de usuario se puede encontrar información legal y las condiciones de licencia aplicables: [?](#) / **Información legal / Nota legal**. Mayor información encontrará en nuestra página web: [es.avm.de/servicio](https://es.avm.de/servicio).

Le note legali e le condizioni di licenza si trovano nella guida dell'interfaccia utente sotto [?](#) / **Aspetti giuridici / Note legali**. Ulteriori informazioni si trovano sul nostro sito web: [it.avm.de/assistenza](https://it.avm.de/assistenza).

Juridische informatie en geldende licentievoorwaarden vindt u in de gebruikersinterface: [?](#) / **Juridische info / Juridische informatie**. Meer informatie vindt u op onze website: [nl.avm.de/service](https://nl.avm.de/service).

[en.avm.de/service/manuals](https://en.avm.de/service/manuals)

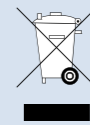
[en.avm.de/guide](https://en.avm.de/guide)

[en.avm.de/nc/service/downloads](https://en.avm.de/nc/service/downloads)

[en.avm.de/service/support-request](https://en.avm.de/service/support-request)



PEFC



© AVM GmbH, 10547 Berlin • 02.2022 • 521600001\_1001320\_05

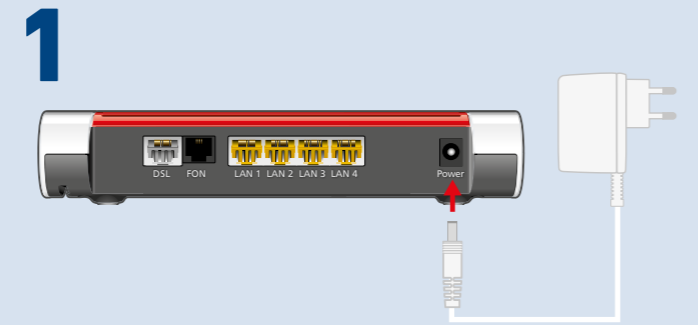
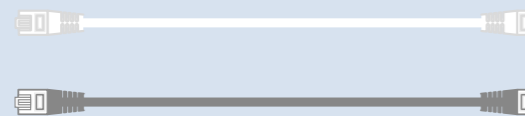
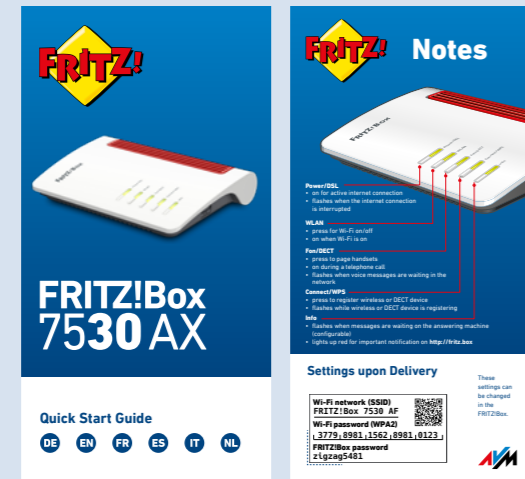
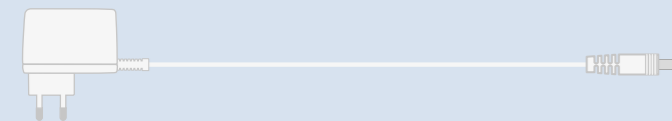
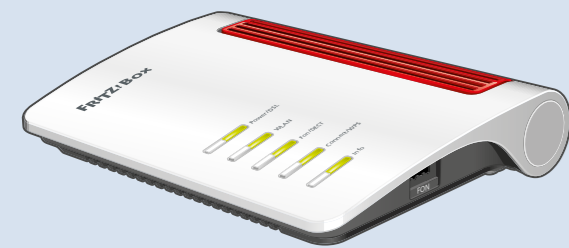


# FRITZ!Box 7530 AX

## Quick Start Guide



<b>DE</b>	<b>Lieferumfang</b>
<b>EN</b>	<b>Package Contents</b>
<b>FR</b>	<b>Contenu du pack</b>
<b>ES</b>	<b>Contenido del paquete</b>
<b>IT</b>	<b>Contenuto</b>
<b>NL</b>	<b>Omvang van de levering</b>



### 1 Am Strom anschließen

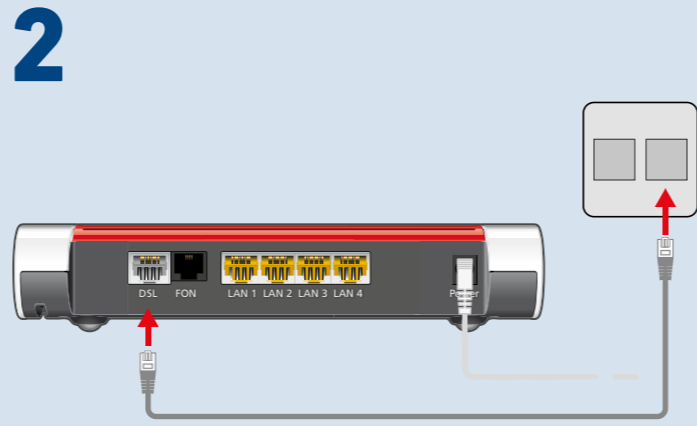
### EN Connect to Electrical Power

### FR Raccorder au réseau électrique

### ES Conectar a la red eléctrica

### IT Collegamento alla rete elettrica

### NL Op het stroomnet aansluiten



## 2

### Am DSL anschließen

Schließen Sie die FRITZ!Box mit dem grauen DSL-Kabel an Ihrem DSL-Anschluss an.

DE

### Connect to the DSL Network

Connect the FRITZ!Box to your DSL line with the gray DSL cable.

EN

### Connexion à la ligne DSL

Connectez la FRITZ!Box avec le câble DSL gris à votre ligne DSL.

FR

### Conectar a la línea DSL

Conecte el FRITZ!Box a la conexión DSL utilizando el cable DSL gris.

ES

### Collegamento alla DSL

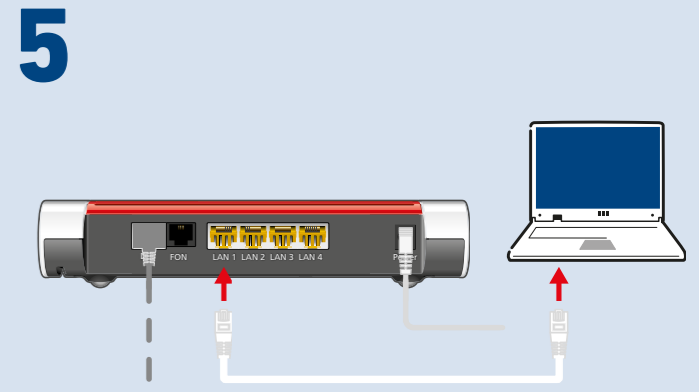
Collegate il FRITZ!Box alla linea DSL con in cavo DSL grigio.

IT

### Op DSL aansluiten

Sluit de FRITZ!Box met de grijze DSL-kabel aan op uw DSL-aansluiting.

NL



### Computer anschließen (LAN)

### EN Connecting to the Computer (LAN)

### FR Connecter un ordinateur (LAN)

### ES Conectar un ordenador (LAN)

### IT Collegamento del computer (LAN)

### NL Computer aansluiten (LAN)

<b>DE</b>	<b>EN</b>
-----------	-----------

### Sicherheitshinweise

- Betreiben Sie die FRITZ!Box nicht bei Gewitter.
- Die Lüftungsschlitze der FRITZ!Box müssen immer frei sein.
- Stellen Sie die FRITZ!Box nicht auf wärmeempfindliche Flächen.
- Schließen Sie die FRITZ!Box an eine leicht erreichbaren Steckdose an.
- Die FRITZ!Box darf nur innerhalb von Gebäuden verwendet werden. Beachten Sie auch die Sicherheitshinweise in Ihrem FRITZ!Box-Handbuch.

### Safety Instructions

- Do not operate the FRITZ!Box during an electrical storm.
  - The ventilation slits of the FRITZ!Box must never be obstructed.
  - Do not place the FRITZ!Box on overly heat-sensitive surfaces.
  - Connect the FRITZ!Box to an easily accessible outlet.
  - The FRITZ!Box is intended only for indoor operation.
- See also the security instructions in your FRITZ!Box manual.

<b>FR</b>	<b>ES</b>
-----------	-----------

### Consignes de sécurité

- N'utilisez pas votre FRITZ!Box pendant un orage.
- Les grilles d'aération de votre FRITZ!Box doivent être libres.
- Ne posez pas la FRITZ!Box sur des surfaces sensibles à la chaleur.
- Branchez votre FRITZ!Box sur une prise de courant facile d'accès.
- La FRITZ!Box est destinée à un usage uniquement à l'intérieur.

Tenez également compte des consignes de sécurité fournies dans le mode d'emploi de votre FRITZ!Box.

### Advertencias de seguridad

- No opere el FRITZ!Box durante las tormentas eléctricas.
- No se debe bloquear la rejilla de ventilación de su FRITZ!Box.
- No coloque su FRITZ!Box sobre una superficie que no resista el calor.
- Conecte su FRITZ!Box a una toma eléctrica de fácil acceso.
- Su FRITZ!Box únicamente debe ser utilizado en interiores.

¡Tenga en cuenta las recomendaciones de seguridad que se encuentran en el manual de usuario!

<b>IT</b>	<b>NL</b>
-----------	-----------

### Indicazioni di sicurezza

- Non utilizzate il FRITZ!Box durante un temporale.
- Le fessure di ventilazione del FRITZ!Box devono restare sempre libere.
- Non collocate il FRITZ!Box su superfici sensibili al calore.
- Collegate il FRITZ!Box a una presa di corrente facilmente accessibile.
- Il FRITZ!Box va utilizzato esclusivamente all'interno degli edifici. Osservate anche le indicazioni di sicurezza riportate nel manuale del FRITZ!Box.

### Veiligheidsinstructies

- Gebruik de FRITZ!Box niet tijdens onweer.
  - De ventilatiesleuven van de FRITZ!Box moeten altijd vrij worden gehouden.
  - Plaats de FRITZ!Box niet op warmtegevoelige oppervlakken.
  - Sluit de FRITZ!Box aan op een goed bereikbaar stopcontact.
  - De FRITZ!Box mag alleen binnenshuis worden gebruikt.
- Neem ook de veiligheidsinstructies in uw FRITZ!Box-handboek in acht.

## 3

### Settings upon Delivery

**Wi-Fi network (SSID)**  
FRITZ!Box 7530 AF

**Wi-Fi password (WPA2)**  
3779 | 8981 | 1562 | 8981 | 0123

**FRITZ!Box password**  
zigzag5481



These settings can be changed in the FRITZ!Box.



### Establish Wi-Fi Connection (Smartphone)

- Scan the QR code for the FRITZ!Box's Wi-Fi using the camera on your device or with an app like FRITZ!App WLAN.
- Follow the dialog shown by the camera or app to connect your wireless device with your FRITZ!Box's Wi-Fi network in a few easy steps.

EN

### WLAN-Verbindung herstellen (Computer)

- Klicken Sie auf das WLAN-Symbol Ihres Computers.

DE oder auf Windows-Computern in der Taskleiste.  
 oder auf Apple-Computern in der Menüleiste.

- Wählen Sie das WLAN Ihrer FRITZ!Box aus und stellen Sie die Verbindung mit dem WLAN-Netzwerkschlüssel her.

### Establish Wi-Fi Connection (Computer)

- Click on the Wi-Fi icon on your computer screen.  
EN or in the task bar on Windows computers.  
 or in the menu bar on Apple computers.
- Select the Wi-Fi network of your FRITZ!Box, and use the Wi-Fi network key to establish a Wi-Fi connection.

## 4

### Settings upon Delivery

**Wi-Fi network (SSID)**  
FRITZ!Box 7530 AF

**Wi-Fi password (WPA2)**  
3779 | 8981 | 1562 | 8981 | 0123

**FRITZ!Box password**  
zigzag5481



These settings can be changed in the FRITZ!Box.



### Se connecter au Wi-Fi (smartphone)

- Scannez le QR code pour le Wi-Fi de la FRITZ!Box à l'aide de la caméra de votre appareil ou d'une application comme FRITZ!App WLAN.
- Suivez les instructions que vous recevez de la caméra ou de l'application et connectez votre appareil en quelques étapes au Wi-Fi de la FRITZ!Box.

FR

### Establecer la conexión inalámbrica (smartphone)

- Para acceder a la red inalámbrica escanee el código QR del FRITZ!Box con la cámara de su dispositivo o con una aplicación como nuestra aplicación "FRITZ!App WLAN".
- Siga el diálogo que recibe de la cámara o de la aplicación y conecte su dispositivo Wi-Fi a la red inalámbrica del FRITZ!Box en pocos pasos.

ES

### Se connecter au Wi-Fi (ordinateur)

- Cliquez sur l'icône de réseau Wi-Fi de votre ordinateur.

FR ou dans la barre des tâches sur les ordinateurs Windows.  
 ou dans la barre des menus sur les ordinateurs Apple.

- Sélectionnez le Wi-Fi de votre FRITZ!Box et connectez-vous via la clé de sécurité Wi-Fi de la FRITZ!Box.

### Establecer una conexión Wi-Fi (ordenador)

- Haga clic en el icono Wi-Fi de su ordenador.  
ES o en ordenadores Windows en la barra de tareas.  
 o en los ordenadores Apple en la barra de menús.
- Seleccione la red inalámbrica de su FRITZ!Box y establezca la conexión con la clave de red Wi-Fi.

### Stabilire una connessione Wi-Fi (smartphone)

- Effettuate la scansione del codice QR per la rete Wi-Fi del FRITZ!Box con la fotocamera del vostro dispositivo o con una App come FRITZ!App WLAN.
- Seguite la finestra di dialogo che ricevete dalla fotocamera o dalla App e connettete il vostro dispositivo wireless alla rete Wi-Fi del FRITZ!Box in pochi passaggi.

IT

### Wi-Fi-verbinding tot stand brengen (smartphone)

- Scan met de camera van uw apparaat of met een app zoals FRITZ!App WLAN de QR-code voor het Wi-Fi-netwerk van de FRITZ!Box.
- Volg de instructies van uw camera of de app en verbind uw Wi-Fi-apparaat in slechts enkele stappen met het Wi-Fi-netwerk van de FRITZ!Box.

NL

### Stabilire una connessione Wi-Fi (computer)

- Cliccate sul simbolo Wi-Fi del vostro computer.

IT o nella barra delle applicazioni sui computer Windows.  
 o nella barra del menu sui computer Apple.

- Selezionate la rete Wi-Fi del vostro FRITZ!Box e stabilite la connessione con la chiave di rete Wi-Fi.

### Wi-Fi-verbinding tot stand brengen (computer)

- Klik op het Wi-Fi-pictogram van uw computer.  
NL of in de taakbalk bij Windows-computers.  
 of in de menubalk bij Apple-computers.
- Selecteer het Wi-Fi-netwerk van uw FRITZ!Box en breng de verbinding tot stand met de Wi-Fi-netwerksleutel.